



منظمة الأغذية
والزراعة
للأمم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная
организация
Объединенных
Наций

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

المجلس

الدورة الثامنة والثلاثون بعد المائة

روما، 25 نوفمبر/تشرين الثاني 2009

عضوية لجنتي البرنامج والمالية

- 1 - طبقاً للمادة 25-3(أ) من اللائحة العامة للمنظمة، ينتخب المجلس رئيس وأعضاء لجنة البرنامج ولجنة المالية في أول دورة يعقدها بعد الدورة العادية للمؤتمر.
- 2 - وتقدم طلبات الترشيح لهاتين اللجنتين إلى الأمين العام للمؤتمر والمجلس في موعد لا يتجاوز عشرة أيام قبل التاريخ المحدد لافتتاح دورة المجلس التي تجرى فيها عملية الانتخاب (المادتان 2-26 و2-27 من اللائحة العامة للمنظمة).
- 3 - ولما كانت دورة المجلس ستعقد في 25 نوفمبر/تشرين الثاني 2009، فإن آخر موعد لتقديم طلبات الترشيح إلى الأمين العام للمؤتمر والمجلس هو الساعة 12.00 من ظهر يوم الأحد 15 نوفمبر/تشرين الثاني 2009.
- 4 - وبموجب التعديل المقترح في اللائحة العامة للمنظمة الذي أحاله المجلس في دورته السادسة والثلاثين بعد المائة إلى الدورة السادسة والثلاثين لمؤتمر المنظمة (18-23 نوفمبر/تشرين الثاني 2009) لاتخاذ قرار بشأنه، تتألف لجنة البرنامج من رئيس واثني عشر عضواً (اثنان من كل من الأقاليم التالية: أفريقيا، آسيا والمحيط الهادي، أوروبا، أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي والشرق الأدنى وعضو واحد من أمريكا الشمالية ومن جنوب غرب المحيط الهادي). وعلى كل دولة عضو ترغب في أن تُنتخب عضواً في اللجنة أن تبلغ الأمين العام للمؤتمر والمجلس باسم الممثل الذي ستعيينه في اللجنة في حالة انتخابها، مع بيان مؤهلاته وخبراته بالتفصيل (المادة 2-26 من اللائحة العامة للمنظمة).

طُبِعَ عدد محدود من هذه الوثيقة من أجل الحدّ من تأثيرات عمليات المنظمة على البيئة والمساهمة في عدم التأثير على المناخ. ويرجى من السادة المندوبين والمراقبين التكرم بإحضار نسخهم معهم إلى الاجتماعات وعدم طلب نسخ إضافية منها. ومعظم وثائق اجتماعات المنظمة متاحة على الإنترنت على العنوان التالي: www.fao.org

5 - وكذلك وبموجب التعديل المقترح في اللائحة العامة للمنظمة الذي أحاله المجلس في دورته السادسة والثلاثين بعد المائة إلى الدورة السادسة والثلاثين لمؤتمر المنظمة (18-23 نوفمبر/تشرين الثاني 2009) لاتخاذ قرار بشأنه، تتألف لجنة المالية من رئيس واثني عشر عضواً (اثنان من كل من الأقاليم التالية: أفريقيا، آسيا والمحيط الهادي، أوروبا، أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي والشرق الأدنى وعضو واحد من أمريكا الشمالية ومن جنوب غرب المحيط الهادي). وعلى كل دولة عضو ترغب في أن تُنتخب عضواً في اللجنة أن تبلغ الأمين العام للمؤتمر والمجلس باسم الممثل الذي ستعيينه في اللجنة في حالة انتخابها، مع بيان مؤهلاته وخبراته بالتفصيل (المادة 27-2 من اللائحة العامة للمنظمة).

6 - وفي ما يلي الأعضاء الحاليون في كل من اللجنتين:

لجنة المالية

لجنة البرنامج

الرئيس: ياسر سرور (جمهورية مصر العربية)

الرئيس: V. Heard (المملكة المتحدة)

المكسيك	الكاميرون	كندا	أفغانستان
باكستان	الصين	جمهورية مصر العربية	أنغولا
بنما	الدانمرك	غينيا الاستوائية	الأرجنتين
أوغندا	فرنسا	الهند	استراليا
الولايات المتحدة الأمريكية	ألمانيا	اليابان	البرازيل

7 - ومرفق بهذه الوثيقة استمارتا الترشيح (المرفق ألف للجنة البرنامج، والمرفق باء للجنة المالية).

المرفق ألف (لجنة البرنامج)

استمارة ترشيح للجنة البرنامج

(الفترة: نوفمبر/تشرين الثاني 2009 – نوفمبر/تشرين الثاني 2011)

تقدم قبل الساعة 12.00 من ظهر يوم الأحد 15 نوفمبر/تشرين الثاني 2009

التاريخ:

إلى: الأمين العام للمؤتمر والمجلس

الغرفة رقم B-202

يود وفد:

أن يرشح نفسه لانتخابات لجنة البرنامج:

(أ) كرئيس¹

توجه العناية إلى التعديل التالي المقترح للمادة 26-3(أ) من اللائحة العامة للمنظمة:

ويُنْتخَبُ الرَّئِيسُ بِالِاسْتِنَادِ إِلَى مَوْهَلَاتِهِ الْفَرْدِيَّةِ وَلَا يُمَثِّلُ إِقْلِيمًا أَوْ بِلَدًا مَا.

وقد يرغب المرشحون لمنصب الرئيس أن يضعوا نصب أعينهم هذا التعديل المقترح عند إعداد سيرتهم الذاتية.

(ب) كعضو¹

عن إقليم

في حال انتُخِبَ هذا البلد العضو، سوف يمثله

.....

الذي أرفقت طياً سيرته الذاتية.

(التوقيع)

مندوب

¹ يحذف في حال لا ينطبق.

البلد:

الاسم:

الوظيفة الحالية:

الوظائف الرئيسية السابقة:

المشاركة في اجتماعات أو أنشطة الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة:

المرفق بـ (لجنة المالية)

استمارة ترشيح للجنة المالية

(الفترة: نوفمبر/تشرين الثاني 2009 – نوفمبر/تشرين الثاني 2011)

تقدم قبل الساعة 12.00 من ظهر يوم الأحد 15 نوفمبر/تشرين الثاني 2009

التاريخ:

إلى: الأمين العام للمؤتمر والمجلس

الغرفة رقم B-202

يود وقد:

أن يرشح نفسه لانتخابات لجنة المالية:

(أ) كرئيس¹

توجه العناية إلى التعديل التالي المقترح للمادة 27-3 (أ) من اللائحة العامة للمنظمة:

ويُنْتخَبُ الرَّئِيسُ بِالاسْتِنَادِ إِلَى مَوْهَلَاتِهِ الْفَرْدِيَّةِ وَلَا يَمْتَلِ إِقْلِيمًا أَوْ بِلَدًا مَا.

وقد يرغب المرشحون لمنصب الرئيس أن يضعوا نصب أعينهم هذا التعديل المقترح عند إعداد سيرتهم الذاتية.

(ب) كعضو¹

عن إقليم

في حال انتُخِبَ هذا البلد العضو، سوف يمثله

.....

الذي أرفقت طياً سيرته الذاتية.

(التوقيع).....

مندوب

¹ يحذف في حال لا ينطبق.

البلد:

الاسم:

الوظيفة الحالية:

الوظائف الرئيسية السابقة:

المشاركة في اجتماعات أو أنشطة الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة: